

PULIZIA CALDAIA

SPEGNERE L'INTERRUTTORE CALDAIA, SCARICARE PRESSIONE FINO A 2 BAR .

SWITCH OFF THE BOILER, DISCHARGE PRESSURE UNTIL 2 BARS .

DESLIGAR O INTERRUPTOR DA CALDEIRA, DESCARREGAR A PRESSÃO ATÉ 2 BAR.



PULIZIA CALDAIA

SPEGNERE L'APPARECCHIO, SCOLLEGARE LA SPINA DALLA PRESA.

SCOLLEGARE SENSORE DI LIVELLO NERO E TUBI BLU.

SWITCH OFF THE EQUIPEMENT, DISCONNECT MAIN PLUG.

REMOVE BLACK LEVEL SENSOR AND BLUE HOSES.

DESLIGAR O EQUIPAMENTO, SESNECTAR O PLUGUE DA TOMADA, DESENCAIXAR O SENSOR DE NÍVEL PRETO E AS MANGUERINHAS AZUL.



PULIZIA CALDAIA

SOLLEVARE L'APPARECCHIO, APPOGGIARE COME IN FOTO, TUBO DI SCARICO ESTERNO.

LIFT THE EQUIPEMENT, PUT AS PICTURED WITH OUTSIDE EXHAUST PIPE.

LEVANTAR COM CUIDADO A CABEÇA DO EQUIPAMENTO, APOIAR COMO DA IMAGEM ABAIXO, DEIXAR A, MANGUEIRA DE DESCARGA VAPOR PARA FORA.



PULIZIA CALDAIA

UTILIZZARE GUANTI PROTETTIVI. APRIRE CON MASSIMA CAUTELA LA LEVA ROSSA E SCARICARE CALDAIA.

USE PROTECTIVE GLOVES. WITH MAXIMUM CARE OPEN THE RED LEVER AND DRAIN THE BOILER.

UTILIZANDO LUVAS PROTETIVAS. ABRIR CUIDADOSAMENTE O REGISTRO COM AVALANCA VERMELHA E DESCARREGAR O VAPOR DA CALDEIRA.

